



Chhuak Jan koum - 1970

KRISTIAN THALAI

Kristian Thalai Pawl Chanchinbu thla tin chhuak



VOLUME XIII NO. 10 | MARCH, 2022

MI RINAWM CHUAN A TI PUNG THIN

Rev. Zoramsanga

A THLAWN LOVANG
Lalhluangiana Valmawi

ZINGAH SAVATEN PATHIAN AN FAK
Dr. Lalchhuanaawma Tochhawng

CHÂBI
Chris MS. Dawngkima

NANG MALSAWMNA NI ANG CHE
Hannah Lalhlanpuii

AN CHANCHIN - JUSTIN BIEBER
Omega Vanladuata





Tlabung Zodin Pastor Bial



Fakna Inkhawm Praise Group

**Kristian Thalai Pawl chanchinbu thla tin chhuak
1970-a chhuah ṭan - Kum 52-na vawi 3-na Chhuah tawh zat : 520**

Editor : K. Lalchhanhima

Joint Editors :

T/Upa H. Lalrosanga

Ricky Lalremruata

Zosangpua

Malsawmdawngiana

Upa Johny Lalawmpua

Lalrempua

Manager: Lalrinngheta

A lak man :

Kum khatah - Rs. 100.00

Copy khat - Rs. 9.00

*Thu chhuah tür nei chuan Editor,
Kristian Thalai, Synod Office-ah thawn
tür a ni a; a la duh chuan KTP Office-ah
a man pêk lâwk a ngai.*

Manager's Mobile : 9856804149

E-Mail :

kristiantthalai1970@gmail.com
centralktp@gmail.com

KRISTIAN THALAI PAWL

Thupui

Rawngbawl túra chhandam

Thupui inngahna

Ephesi 2:10 – Thil ṭha ti atán
Krista Isuaah chuan siama awmin, ama
kutchhuak kan ni si a, chu thil tha tih
chu kan awmna tûrin Pathianin a
buatsaih lâwk a ni.

Thil tumte

1. Isua Krista rinna leh amah anna
kawnga ṭhalaité hruai.
2. Kohhran kut ke ni tura ṭhalaité
buatsaih.
3. Kohhran hnathawh tihpuitlin.
4. Krista Chanchin Ṭha puan darh.

A CHHUNGA THU AWMTE

1. Editorial	2
2. Mi rinawm chuan a tipung ṭhin - Rev. Zoramsanga	3
3. A thlawm lo vang - <i>Lal luangiana Valmawi</i>	6
4. Thu âwihna - James Lalnunzira	10
5. Zingah savaten Pathian an fak - Dr. Lalchhanawma Tochhawng	14
6. An chanchin - Justin Bieber - Omega Vanlalduata	16
7. ṭhalaité suangtuahna - Châbi - Chris MS. Dawngkima	19
8. <i>Ka vei zawng</i> - Rev. Zosangiana Fanai	21
9. Nang malsawmna ni ang che - Hannah Lalhlanpuii	24
10. Chatuan Ṭhalai (KTP mangṭha nan aw) - R. Lalngaihsaka	28
11. Hringlang Tlang	30
12. Kantu - Tuithiang Vengchhak Branch	31
13. Keimahni	32



A TANA THAWK TURA SIAM

Khawvela kan chén chhung hi chuan ni tin khawsakna thil eng eng emaw vanga buai chang kan nei ḥin a. Kan nun hmanral mekna chu Pathian lawm zawng nge nuam kan tih zawng? Heng kan buaipui mekte hi kan dam chhung khawsakna atan ral mai tur nge, he khawvel kan chhuahsan hnu pawha ral leh chhe thei lo tur van atana ro kan khawl khawmna zawk tur tih te hi kan ngaihtuah ngai em le? KTP te thupui innghahnaah chuan thil ḥa ti atana Krista Isuaah chuan siam kan nih thu kan hmu a. Thil ḥa kan tih tur pawimawh ber chu – A tana kan thawh leh rawng kan bawla, kan nun leh hun kan hman hi a ni ngei ang.

Pathian tana rawng kan bawlna kawngah hian chhuanlam chi hrang hrang siamin kan tih turté kan hlen lo fo ḥin em? Ka hman lo/ka peih lo tiin emaw, ti tur mi in awm alawm, ti tein kan pha sam êt ḥin em? James Dokhuma khan, "Miin thil a tih dawna 'Ka hman lo' ti-a chhuanlam a siam chhung chuan a rilruin a tum ren run loh tihna a ni," a ti a. Rawngbawlna hi hun awl neih hunah leh hman hunah chauh tih tur em ni dawn le? Mihring khawsak hnathawh-naah chuan chawlth hahdamin chakna thar kan dawng ḥin a. Pathian rawngbawlnaah erawh chuan chawlha, inthlahdahna chuan manganna leh chungpiknaah min hruai lut ḥin. Ringtu inthlahdah ching chu Lalpa tan hman tlak tak tak a nih theih ngai loh bakah, mi dangte tana malsawmna thlentu pawh a ni ngai lo a ni.

Lal Isuan rawngbawl tura amah zuitute a koh lai khan an hna ṭul tak takte kalsanin an zui mai a nih kha. Hman lo leh hman huna zui tumtute chu a duh der lo. Khawvelah hian nun hmang rala khawh ral mai mai tur ni lovin, Pathianin a tana seng khawmpui turin min duh a, a duh ang ngeiin a hnenah eng emaw tal pe kir tur leh a ram tana belhchhahtu ni ngei turin i thawk theuh ang u.



**MI RINAWM CHUAN
A TIPUNG THIN**
*-Rev. Zoram Sanga,
Pune Mizo Presbyterian Church*

*Su chuan a hnênah, 'Bawih tha leh rinawm, i ti tha e;
atlem te chungah i rinawm a, tam tak chungah ka awmtîr
ang che; i pu lâwmnaah lût rawh,' a ti a. (Mt 25:23)*

THUHMAHRUAI

Mi rinawm chuan mi thil a kawlin, a ngaiin vawng that se, a ngaiin pe let leh se tiin kan ngaihtuah a ni mai thei. Mihring thil inkawltir danah chuan a dik ngei ang. Amaherawhchu, Pathianin *talent* min kawltir dan erawh a dang daih a: rinawm tako vawngtu chuan a tipung tur a ni. Isua tehkhin thu hmangin vanram chungchang a sawi thin a. Vanram nghaktute chuan inring rengin an nghak tur a ni a ti a (Mt 25:1-13). Pathian ram zau nan an *talent* dawn te rinawm takin an vawng ang a, an tipung tur a ni a ti bawk (Mt 25:14-30).

Kan *sermon*-ah hian Isua tana mi rinawm chuan a *talent* a tipung thin tih sawi chhuah kan tum dawn a ni.

THUCHAH SAWI ZAUNA

1. Mi tinin kawl kan nei:
Talent tih hi hmanlaiün thil rih

www.mizoramsynod.org

zawng teh nan an hmanga (1 talent = 59 kg); sum hlutna sawi nan an hmang bawk. Kan Bible châng thlanah hi chu sum hlutna sawina a ni a, 'cheng eng emaw zat' tihna a ni. Sap ṭawnga *talent* tih pawh hi he lai Bible chang aṭanga lo chhuak hi a ni a. Tunah keini pawhin kan ṭawng ang maiin kan hmang tawh a. Pathianin theihna leh thiama min pek te sawi nan kan hmang.

Bawih neituin bawih pathum a nei a; ram dangah a kal dawn avangin a bawilte hnenah 'an tih theih tawk tur ang zelin' *talent* a pe a. Pu ber thang bo hlanin bawih pakhatna chuan a puin *talent* nga a pek chu peipungin *talent* nga dang a hlawh chhuak a; a pahnihna chuan a puin a pek *talent* hnih chu peipungin *talent* hnih dang a hlawh chhuak a; a pathumna

chuan *talent* khat a dawn chu leiah a phum a, a thukru a ni.

Mi tinin Pathian hnen atangin *talent* eng emaw kan dawng theuh a, mi ɻhenkhat thil dawn a langsar a, ɻhenkhat thil dawn a biru deuh a. Bawih neituin a bawih pathumte hnenah an tih theih tawk tur ang zelin talent a kawltir a. Keini pawh Pathianin talent min kawltir hi kan tana tawk a tih zat a ni a. Mi dang *talent* awt lovin kan *talent* dawn ang te lawm tak leh rinawm takin kan enkawl tur a ni ang. A langsar hi a pawimawh bik a, a langsar lo chu a pawimawh dan a nep tihna a ni lo.

2. Mi rinawm chuan a tipung a, mi rinawm lo chuan a kawl chhun pawh a chān: Bawih neitu zin a lo haw a. Bawih pakhatna leh bawih pahnihnate chuan *talent* an tipung tih a hmuhin a lawm hle a, "Bawih ɬha leh rinawm, tlem te chungah i rinawm a, tam tak chungah ka awmtir ang che; i pu lawmnaah lut rawh," tiin a hrillh ve ve a ni. Bawih pathumna erawh chuan a ngai ngain *talent* pakhat a dawn chu a pu hnenah a pe kir a; tipung lova

a lo dah mai mai avangin a pu thin a ur a, a *talent* dawn chhun pawh chu chhuh-sakin, *talent* tipungtu hnenah pek a ni a; amah ngei pawh chu pawn thimah an dah chhuak ta zawk a.

Talent hman chhuah a pawimawhzia entirna tha tak chu mihring taksa hi a ni awm e. Taksa siam nalh tumtu *body builder*-te chuan an taksa pêng tin siam nan insawizawi dan, *workout* an neih hrang thliah a. An bân an siam duh chuan bân tihrâwl siam mawi dan a awm a, chutianga an tih tlauh tlauh chuan ni eng emaw zat hnuah an thawh rah a lo lang ɻthin. Mi ɻhenkhat chuan natna te, *accident* avangtein an kut emaw, an ke emaw hun rei tak chhung an hmang thei lo va; an hman ngai loh kut emaw, ke emaw tihrawl chu a sâwng tê ɻthin.

Thiamna leh theihna kan neih chu eng thil pawh ni se, kan hman ɻhan chuan a pung zel a. Kan hman duh loh erawh chuan a sâwng tê tial tial a, hman theih lohvin a vuai chhe ɻthin.

3. Kan tipung dawn nge kan tibo dawn: Pathianin a ram zau nan *talent* chi hrang

hrang min pe. Paula chuan kohhranho zinga *talent* chi hrang hrang a sawi a: tirhkoh te, thuhrltu te, zirtirtu te an awm a; thil mak tih te, tihdam theihna thilpêk te, ṭanpui theihna thilpêk te, rorêl thiamna thilpêk te, ṭawng chi hrang hranga thu sawi theihna thilpêk te a awm bawk a ni a ti (1 Kor 12:27:31). Hengte hi a ropui hlawm hle laiin, heng ai hian **hmangaihna** a ropui zawk a, a tlo ber bawk (1 Kor 12:31; 13:13).

Kan zingah thuhril thiam te, rorel thiam te, zirtir thiam te, rimawi tum thiam te, zai thiam te an awm a. *Talent* langsar si lo – ṭawngṭai mi te, kohhran thil uluk taka vawng mi te, rawngbawlna peng tina a hun taka che chhuak ṭhinte an awm bawk. Kan theihna zawn theuhvah kan ṭhang em tih hi zawhna pawimawh tak a ni. *Talent* anga kan sawi loh, pawimawh ber lawi si – mi dang chunga hmangaihna lantir kawngah pawh kan ṭhang zel tur a ni ang.

Pathian tana *talent* kan hman chhuah chu a pung zel ang a; kan hman duhlohva,

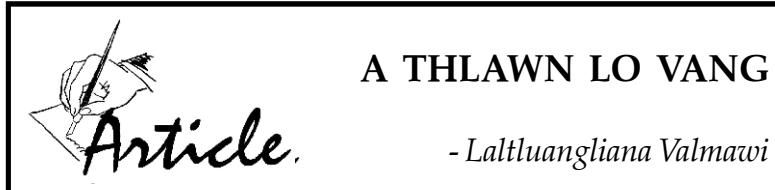
kan up beh tlat chu a chuai ang a, kan châñ mai dawn a ni.

TLANGKAWMNA

Bawih rinawm chuan tlêm tê a kawl chu rinawm takin a vawng a, a tipung a, a puin a pek belh a ni. Bawih rinawm lo erawh chuan a *talent* kawl a phum bo a, a tipung lo va, a kawl chhun pawh an laksak a, mi dang hnenah an pe a ni. Hetah hian Isua hmuaktuten a lo kal lehna kan nghah chhunga kan nun dan tur chiang takin a lang.

Krista rawngbawlnaah kan tih ve theih eng nge awm? A langsar emaw, langsar lo emaw, kan talent chu theihtawpin tipung ila, Pathianin min pek belh zel ang. Kohhranin kan chunga rawngbawlna a nghah chu a lian emaw, a te emaw, ṭha takin hlen chhuak ila, rawngbawlna lian zawk atan kawng a inhawng zel ang. Te lua, tlem lua awm lovin, kan kawl chhun chu rinawm takin vawng ila, i tipung ang u. **Rinawm** chu **tipung** tihna a ni.

Tipung ve duh lo tan hremna a awm tih pawh kan hriat reng a pawimawh awm e.



Saw i fo ṭhîn, "He lei hi chatuan ram a tling lo a, a cihunga awmte pawh hi an ral leh vek dâwn" tiin, a dik ngang mai a, kumkhaw chena thu dik awm sa (Universal truth) a ni. Mahse, chumi avang ringawt chuan kan dam chhûng hunah hian, ral leh tur tho ti-a eng mah thawk chhuak lo leh khâwl khâwm loa awm ngawt chu a fel ber chuang miah lo, engtik hunah nge he lei hian a chhûnga awmte hi a peih lohsan dâwn tu man kan hre lo, chu thu nemngheh nan chuan Benjamin Franklin-a'n "*Kum za dam turin hna thawk la, naktuka thi turin ṭawngṭai rawh*" tih thufing tha pui mai a lo sawi tawh a ni.

Ral leh tûr khawvel he leiah hian chhêk khâwl leh khâwl khâwm theih hlu êm êm thil pahnih, pakhat anga sawi belhbawm theih a awm a, chu chu '**Hmangaihna leh thatna**' te an ni. Thil pahnih mah ni se an thawh a thuhmun fo a, lâk hran hleih theih an nih loh avângin kan sawi pawlh nawk nawk fo ang. Hmangaihna a awm chuan thatnain a zui nghâl a, thatna hian hmangaihna a hlawh chhuak fo bawk.

www.mizoramsynod.org

Hmangaih hauh lohte lakah pawh a ṭhat ve êm êm theih a; mahse, hmangaihte lakah chuan ṭhat chhuah loh a theih loh; chu chu an hranna a ni deuh mai âwm e. He thil pahnih hi khâwl khawm leh chhêk khâwl theih a ni teh mauh mai, a rawp ralin a luang ral ve mai mai lo a, a tling khâwm piau ṭhin.

He khawvelah hian saruak ngal ngatin kan piang chhuak a, thawh chhuah nei saa piang kan awm lo, min

hringtu leh enkawltu tur an hausa viau a nih leh kan nuamsa chauh a, tu man min hringtu pum chhûng aṭangin sum leh pai kan paipâwn chhuak lo a, thawmhñaw man tam leh incheina mawi tak tak kan chhuahpui lo, a awmzia chu neih nei loin kan chhuak tawl a nih ber chu. “Neih nei loin” han ti teh dawt ila, neih chu kan nei chiang alawm. Chu kan neih, kan chhuahpui erawh chu suma lei theih loh, Solomona lei hausakna ai pawha hlu zâwk, keimahnia awm sa “**Hmangaihna leh ṭhatna**” chu a ni.

Sum leh pai, hman theih thil mawi leh nalh, hlu leh awhawm tak takte hmangin mi dang han ṭanpui viau ṭhin mah ila ‘a reng’ tûr chuan kan neihin a tlin reng thei bik lo. Mahse, kang chat ve thei lo kan pêk chhuah reng theih chu hmangaihna leh ṭhatna hi an ni. Kan pêk chhuah hian kan chân a ni lo a, kan péi pung zâwk a ni. Tu

emaw mi dang kan hmangaihna kha a luang ral emaw kan ti lek lek ṭhin, ni e, a âwm ve tho mai. Mahni pawh intheihngihlh leh mahni pawh inphatin, kan tana ṭha leh kan hlimna tûr ngei ngei nia kan hriat ve te pawh kalsanin an tân kan inhlân ral raih a. Anni erawh chuan an tâna kan thil tih chu sawi loh, keimahnai ngei ngei pawh mi an hre lo lek lek fo zawk si. An lâwm ve dâwn emaw kan tih laiin kan tih ve tûr rengah an ngai nge, an hawi ngai eih lo. Nat vawng vawng châng a awm a, “Hmangaihna leh hmangihtu pawh hre thiam lo” tiin kalsana inthiarfihlim-san mai te kan châk ṭhin. Hlâwkna ûm rêng rêng mihring chuan a hlâwk lo kan ti fo a, kan hmangaihna leh ṭhatna te chu awmze nei lêk loin an luang ral ni maiin kan hre ṭhin. Chu hmangaihna têltu tûr chu kan va hmangaiha kha emaw kan ti a, ani’n engah mah a

lo ngaih si loh chuan awmze nei lo, thil thlâwn, Ჰangkai loah kan chan fo; mahse, lungngai suh, a thlâwn lo ang.

A hlâwkna têltu tak tak zawk chu nangmah, keimahni kan ni. Thatna hi a thlâwn ngai lo a, hmangaihna pawh hi a lothlâwnnin a luang ral ngai lo. Engtikah emaw, khawi lam aṭangin emaw, chung lam khian kan châñ tawh emaw kan tih kan thinlunga hmangaihna leh Ჰhatna te kha mi a la rawn chhûn khahsak leh ngei ngei dâwn a ni. Tu emaw leh mi dang kan hmangaihna a luang ral tawh emaw kan tih kha khawi lai hmun kilkhâwrah emaw an lo luang khâwm zâwk a ni. Keimahni aṭanga pût chhuak a tam leh a tling khâwm pawh a tam mai ang. Chu tling khâwm bawk chu, a nihna takah chuan keimahni bawk a ni thâl leh tûr.

Mahni inhmangaih lutuk-te hi an hlim ngai lo, mi dang hmangaihna ngahte hi an

nun a nuamin hriat reng an hlawh fo, tihte pawh kan hre hlei hlui a, kan tân thu thar a ni lo. Mahse, a tak ramah chiah hian zawm a har êm êm a, kan hlawhchham nawn leh fo Ჰthin. Dik tak chuan mi kan hmangaih a, kan hmangaihna hria se kan tih leh, kan hmangaihna an hriat thiam loh avanga kan nat te hi keimahni kan inhmangaih zâwk vâng a ni. Ka ngaihzâwng chuan ka hmangaih a ni tih hria sela, a tâna ka tih zawng zawngte pawh hria sela kan duh Ჰthin. Ka kawmthlangpa chuan ka duhsakna hria sela, a tân ka Ჰhat chhuah Ჰthin te hria sela, ka chempui thâ kha a hreipuiin sût se ka ti a, ka Ჰthenawmnu pawh a fianpui thum vûm bai min suah theih nân fianpui hnîh bai ka suah Ჰthin. Tichuan, an tân ka Ჰhatna an hriat vak loh chuan, awmze awm lo, a lothlâwn, hlawk lo, mi mâwl hmangaihna leh Ჰhatna hre lo ka ti a, a nihna takah chuan

keimah kha hmangaihna leh ɏhatna awmze hre lo zawk chu ka ni.

Tute pawh hian ɏahpui tham lungngaihna kan hmachhhawn vek a, tu tawrhna mah a n  pin a n  u bil lo. Kan lungngaihna anga hrehawm, chu aia nasa zawk mah chu kan kiang vela mi te pawhin an tuar ve turah han ngai chhin teh ang. Keini pawhin hrehawm kan tih chu mi dangin an tawrh ve kan phal dawn em ni. Chu lungngaihna hrehawmzia hre thiam ber t  r chu keimahni kan ni a, chuv  ng chiah chuan, kan lungngaih anga lungngai vete hn  mtu leh thlamantu kan ni daih theih asin. Chu inhriat thiam tawnna, inhnem tawnna leh inthlamuan tawnna chu hmangaihna leh ɏhatnain a hrin a ni d  wn si a.

Chuv  ng maw, hmangaihna i thinlunga awm kha lo b  n suh la, ɏhatna, nangmaha piang kha lo enkawl sei lian hr  m hr  m rawh. A langin harsa ɏthin mah se, hrehawmin hautak viau bawk ɏthin mah se, lungngaihna zawk emaw tih ch  ng nei mah la, lo chh  m alh hram hram teh. Eng tikah emaw chuan, kha i hmangaihna hlimah khan ilahahdam ang a, nangmaha awm, kh   i ɏhatna te kh  n hliam i tawrh n  ah ɏhem dawhsak chein, tah chuan i z  l ngei dawn si a. He thumal pali lek “**A thl  wn lo ang**” tih hmang hian lo ind  wm k  ng hr  m hr  min, ch  wl loin ɏhat chhuah lo chhunzawm la, i hmangaihna kha lo b  n hek suh, a thl  wn d  wn si lo a.

MARCH THLA KRISTIAN   HALAI COVER

Design by : Lalfakawma,
Durtlang Branch



"Tih nuam tak leh thu âwih taka inawm chuan, in rama thil thate hi in ei ang." - Isaia 1:19

He khawvel duh leh itnaa khat, mahni nun ngei pawh hlut zo mang lo khawpa ropuina kan thlakhlelhna hmunah hian eng hi nge pawimawh ber tih inzawt ila, thu âwihna hi a nih a rinawm. Miin naupang tha tak ni tura a mamawh hmasak ber chu thu âwihna a ni a, zirlai tha tak, chhungkaw pa tha leh ringtu thawh hlawk ni tur pawha kan mamawh hmasak ber chu thu âwihna tho hi a ni awm e.

Mizoram Sikul tha leh lar hmasa, Serkawn Sikul hotupa Mizote'n Pu Kâra (Rev. Carter) kan tih khan naupang sikul kai tur reng reng kha, 'Engti turin nge in lo kal?' tih a zawt hmasa vek thin a ni awm e. Naupangho khan lehkha zir turin an ti a, Pu Kâra chuan, 'A ni lo, thu âwih zir turin a ni. Lehkha in zir hmain thu âwih in zir hmasa ang, thu âwih lo tan lehkha a zir theih loh,' a ti thin e an ti. Chu chuan he khawvela kan zin kawngah hian thu âwihna nena nun bul tan pawimawhzia a tar lang chiang hle.

www.mizoramsynod.org

Kan ni tin nun, kan eizawnna kawnga mahni thu anga awm tum tlat, hotute thu reng zawm tum lote hian anmahni dinhmunah vuivaina an chhar hmasa fo thin. Thu âwih thei tur chuan mahni inphah hnuai a ngai a, chapo thian a ni lo. Chu ngei chu Lal Isua duh dan pawh a nih kha.

Rinnaa ke pên, Lal Isua thu ngai changa a thu âwih thintute nun hi han thlir mah teh, harsatna an tawk lo a ni lo. Mahse, chu harsatna leh manganna ruam aṭang pawh chuan hlimna tlantling an

chhar zel thei tho a lo ni. Nova'n lawng a tuk lai khan thu âwihna avangin a tih tur a ti mai a, ruah a sur leh sur loh lam a thlir lo. Lalpa thu amaha thleng chu thu âwih takin a zâwm mai, chu a thu âwihna chuan nunna lawngah a hruai lut a nih kha. Keini hi i in en teh ang. Kan hmuh leh kan hriat, kan ngaihven leh ngaihbel thilte hian kan rilru a hruai lutuk fo a, Lal Isua thu hi kan âwih meuh em? Mihring duhna a len viau tawh hi chuan kan hmu Lal thu ruih tawh ḥin lo maw! Chuvang chu em ni kan mualpho fo, thu âwih loh rah hi a râpthlak asin. Hawh u, kan nun hi ngaichtuah chiang ila, Pathian aw hi ngaichang ila, thu âwih takin ke i pên zawk teh ang. Kan thu âwihna chuan kan tih leh tih loh tur min kawhhmuh sela, a ropui tur Lal Isua chauh hi ropui rawh se. Amah ropuia a lan apiangin ropuiin kan lang ve zawk dawn a nih kha.

Kan thu âwihna hian eng chen nge min hruai tih pawh hi inen let fo a ṭul hle. Biak In leh a chhehvel, Pathian a che deuh riaua kan hriatna hmunah chauh nge kan eizawnna hmun, kan ngaihzawngte nena hun kan hman danah hian Pathian thu kan awih zel em? Pathian aw kan hriatna hian sual min thlahtir sela, hun harsa leh hrehawmah pawh thu âwihna chuan Amah min ṭantir tlat rawh se. Thil dik lo leh fel lo kan hmachhawn ni chuan, thu âwihna nen Lal 'Isuan a phal lo' ti tlattu hi tam lehzual ila, kan nun leh chanchin ḥha chu a pâr vul lehzual ngei ang.

Dr. LN Tluanga khan thu âwihna avangin sawrkard department pathum infin Director hna kalsanin Pacific tuifinriata Kiribati thliarkar a pan a, a u Dr. RK Nghakliana khan zunthlum leh thisen sâng nena Lalpa rawngbawl tura a pen chhuah hnuah, Glasgow khawpuiah a sermon hnuhnung lam a

sawi a nih kha. Pathian thu a âwih avang chauhin Dr. Ramdinthara Sailo hian sawrkara a Gynaecologist hna chu Solomon Islands-a midum zinga rawngbawl hna nen a thleng a, tluk hlum a huam asin. Kan mi huai chhuanawmte khan Pathian thu âwihin engkim châñ huamin Isua rawngbawl an thlang a, engkim neitu-in a vûr thung. Rawngbawlna chanchinah an hming a chuang kumkhua tawh ang a, vanah fiah lehzual zawkaziah lan an ni ngei ang. Thu âwihna hian eng thil nge min tihtir ve le?

Keini chuan mahni nawmsakna, mihringa kan ropui phah deuh sawt dawn a nih loh chuan ke kan pên ṭha duh tlat lo a, kan duh dana kan kal vak hnuah beidawngin Lal Isua-ah vuivaina kan zawng leh mai ṭhin. A aw ngaithla hmasa ila, thu âwihna nen Lalpan chutah chuan a tihna hmun zel hi pan ila kan tan hmun him ber a lo ni zawk zel a lo

ni. He khawvelah hian tumkau ni-a sabengtung kha kan ni tak meuh tih hi i theihnghilh lo ang u. Kan chunga chuang Lal Isua avang chauha mi ngaihven, ngaihsak leh ngaih pawimawh hlawh kan ni a, kan chunga chuang hi kan thin thlak vah chuan Sabengtung naran mai chauh nih hmabak kan ni. He mihring ropuina hi Lal Isua chauh a ni si.

Bible thu-ah Pathian thu âwih loa mahni duh dan dah hmasatu Jona kan hmu a, a chunga thil thleng pawh kan hria. Ti tura min tuksak pehhel kual hlauhawmzia hi i theihnghilh lo ang u. Kan phurna leh thathonain tawp chin a nei a nih paw'n, thu âwihna hi min nawr kaltu ni mawlh rawh se. Chutih rualin, hei erawh theihnghilh lo ila, thu âwihna avanga ke kan pênnawng zawnng zawnng hian hlimna, lawmna, hlawkna ringawt min thlen lo a ni tih hi. Harsatna karah pawh thu âwihna nun, tuarna ruamah

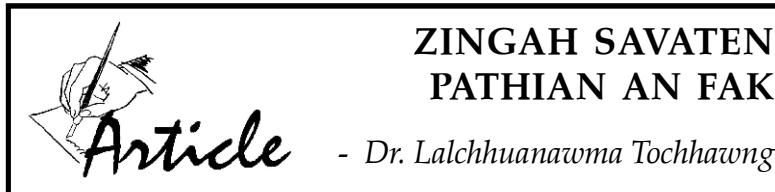
pawh thu âwihna nena amah ṭan tlat tura min chher hriamna a lo ni.

Rawngbawlna kawnga ke kan pênnah pawh hian thu âwih hmasak hi a lo him ber mai. Keini aia changsang bik vak loa kan ngaihnen chanvo sang zawk an chelh tâk avâng ngawta mahni dinhmun hmu hniam chawp, tui lo zo vek mai kan nih chuan kan hmabak a thim hle ang. Kan ṭangkai theihna ber turah dah kan ni a, chutah chuan min dahtu thu âwihin theihtawp i chhuah mai ang u. He khawvela kan dinhmun avang hian kan Lallukhum a chhah sawt dawn chuang lo. Khawi hmunah nge i awm tih ai chuan, i awmna hmunah khan tu nge i nih tih hi van hian min tehna tur a ni tho tho.

Engkim mai hi kan duh dana kal ngawt tur a ni lo a, kan duh dana kalpui tum phei chu a thiang lo lehzual. Harsatna kan tawrh hmasak a phal fo va, nawmsakna min la pek dawn avangin; beidawnnain min tlakbuak a phal ṭhin, amahah beiseina nung a awm a ni tih min hriattir a duh avangin. Kan mangana, kan rûm vawng vawng hi a phal fo, mittui hruk hulsak ngai kan nihzia hi min hriattir a duh a. Mi chak lo tak kan nihzia hriaa, kan chakna Lal Isua zawk kan hnaih theih nan. Engkimin hun a nei a, chu hun thleng tur chuan thu âwihna nen Amah beiseiin nghak ila, har deuh mah se hrehawmin khirh deuh mah se, kan kawng atan êng, kan ke atan khawnvar tha ber a lo ni zawk dawn si a.

Ngai teh,
 inthawina aiin thu âwih chu a tha zâwk a,
 berâmpa thou aiin
 a thu pawm chu a tha zâwk a ni.

1 Sam 15:22



ZINGAH SAVATEN PATHIAN AN FAK

- Dr. Lalchhuanawma Tochhawng

*Zingah savaten Pathian an fak a,
Pangparin a ropuizia a entir fo;
A thilsiam zawngin, amah an chawimawi,
Mihring chauh lo chu zirtir an ngai lo.*

He fak hla ropui tak hian Pathian ropuizia a puang chhuak a; mihring pawimawhzia pawh min ngaihtuahtir thin.

Mihring chauh hi fak hla sa-a zai tura zirtir ngai a ni a; tawng pawh zirtir a ngai. Zir lo chuan eng mah a thiam thei lo a ni ber. Mahse, zirtir ngai a nihna hian zir thei a nihna a lantir bawk. Mihring chauh lo chu zirtir ngai an awm loh ang bawkin mihring chauh lo chu zirtir theih an awm lo. Khawvelah sava chi hrang hrang tam tak an awm a; hram dan inang lo tak tak an ni. Chung zingah chuan fak hla zirtir theih an awm lo. Halelluia Chorus ang te hi chawngzawng rual hian engtikah mah, khawvela kan awm chhung hian an sa lo vang a; zirtir theih an ni hek lo. Mihring erawh chu zirtir theih kan ni a; hla chauh lo pawh kan zir thei meuh mai a; zir ngei ngei tur kan ni bawk.

Kan pian atangin kan zir tan a; kan nu leh pa te, kan hmuh phaka awmte entawnin chet dan leh tawng www.mizoramysnod.org

kan zir a; kan puitlin zel theihna turin zir zel a ngai a; rual pawl zel turin kan dam chhung hian zir zel a ngai bawk a; zir hian tawp chin a lo nei hauh lo.

Zir zelna tha tak pakhat chu lehkhabu tha chhiar tam a ni. Kristian thalaite hian kum khatah lehkhabu eng zat nge kan chhiar thin le? Mobile phone leh social media lama kan hun kan sen ral zatve tal hi lehkhabu chhiar nan kan hmang ang em?

Mi thenkhat chuan, "Lehkabu chhiar nan hun ka nei lo," an ti a; an tum tak tak loh vang a ni. Mut dawna phek hnii khat lek tal chhiar ziah turin a insiamrem theih a; hnathawh kar laka chhiar zeuh zeuh tur pawhin tum tlat chuan hun a awm thei. Hei bakah, leng chhuak tlem ila lehkhabu chhiarna hun chu kan nei thei viau a ni.

Mihring chuan hla a phuah a; a sa bawk a. Nungcha dangte erawh chuan mihring angin hla an phuah thei lo. Hmakhaw-sanga tlaiberh hram dan kha tuna tlaiberh hram dan tho hi a la ni zel a; fak hla thar an phuah thei lo. Mihring erawh chu hla thar phuah thei turin Pathianin a siam a; mal a sawm; kum tin fak hla thar mawi tak tak an phuah chhuak zel a ni. Hetiang hi a nih avangin a mawhphurhna pawh a sâng a; sava leh pangpar anga awm ngaia awm mai mai tur a ni ve lo.

Zing khua a lo var a; kawl a lo êng a; nungchate an lo harh ta. Savate an thlawk kual a; an hram chuah chuah bawk a. Chu chu hla phuahtu chuan a han hria a; a thinlungah siamtu ropuizia a lo lang a; sava hram ri te chu Pathian fak hla sa angin a thinlungah a lo lang ta a ni. A nihna takah chuan, an zing tho hlim an hram ve mai a ni a; Pathian fakna rilru pu turin sava leh pangparte hian mihring rilru ang an pu phâk lo vang. Rilru an nei lo va, ngaihtuahna hmang turin thluak an nei hek lo. Sava hram te, pangparte hi an lo mawi maina chhan chu mihringin a thlir vang a ni. Mihring tel lovin an mawi

ngawt lo va, mihring tel lovin fak hla sa an tling lo.

Engati nge pangpar chu a pâra, sava chu a hram? Pathianin an nihna tura a siam dan an tihlawhtling a ni. Chu chu anmahni lo thlirtu mihring tan Pathian fakna leh a ropuizia puangtu a ni. Pangpar ve si par thei lo chu ah thlûka, huan pawn a paikh mai a ngai a; sava pawh a siamtu siam ang zuiin a hram ngei tur a ni. An nihna dik tak an niha, an tih tur dik tak an tih khan anmahni siamtu Pathian an chawimawi a lo ni reng mai.

Kristian ṭhalaithe hi an nihna tur dik an niha, an tih tur dik tak an tih hian anmahni thlirtu ring lo mite mit hmuhah Pathian an chawimawi a ni.

Kristian ṭhalai chu, zirlai a nih chuan, zirlai a nihna tihlawhtlingin taima takin a zir tur a ni. Office hnathawk a nih chuan, taima leh rinawm takin hna a thawk tur a ni. Kut hnathawk a eizawng a nih chuan, taima tak leh chhel takin a thawk tur a ni. India khua leh tui a nih chuan khua leh tui ḫa tak niin sawrkar dan a zawm tur a ni. Kristian ṭhalai chu, Kristian dik tak a ni tur a ni.



JUSTIN BIEBER

- Omega Vanlalduata,
Chanmari West Hmar Veng Branch

Hming lema 'The Prince of Pop' tih leh 'King of Teen Pop' tia an sawi Justin Bieber hi kum 1994 March ni 1 Khan Canada-a Ontario chhimthlang lam London-ah a piang a; a pa chu Jeremy Jay Bieber niin a nu chu Pattie Mallette a ni; a nu leh pa hi an inneih loh avangin Stratford, Ontario-ah a nu hian a enkawl a. Kristian chhungkuua seilian a nihna hian a hnu zela a nun pawh a nghawng tih a hriat theih.

Rimawi lamah a kal hma hle a, kum 2 a nihin drum set a dawng a, kum 4 a nihin a zir ṭan der tawh a. Kum 7 mi lek a nih laiin Jazz Band-ah drummer a ni der tawh bawk!

Kum 12 mi a nih lai hian Stratford-a zai intihsiaknaah a tel a, lawmman pahnihna a dawng a. Heta a zai lai video hi a nu chuan a thiante leh chhungte hmuh turin YouTube lamah a dah a, a video dang dang pawh chhungkaw en atan tiin a dah zel a. Mahse, a beisei phak bak thil a lo thleng a, So So Def Recordings-a marketing executive Scooter Braun chuan a tum loh deuhin thil a zawn kualna lamah Justin-a video hi a en fuh a; thiam a tih em avangin a ngaihven zui

vat a, kar loah a nu a be pawp thei ta a, chu chuan Justin Bieber-a khawvel chu a kawng zau zawk a hawnsak ta a ni.

Rimawi lama company hrang hrangin contract an zawrh a; amaherawhchu, amah lo duhsak hmasatu Scooter Braun leh American zai thiam, a mentor ni zui ta Usher te group chu a zawm a. Heta ṭang hian naupangtê ni chungin khawvelin a hria a, a ngaisang a, record hrang hrang a siam chho mawlh mawlh mai a, kum 2010 phei kha chuan amah ngaisang-tute hming lem atana an vuah 'Biliebers' tih chu thumal lar ber pakhatah Chicago Tribune chuan a puang hial!

Zai lama a sul hnu, a record ropui tak tak te, a hla leh album hrang hrang hmanga chawimawina a dawn nasat dan te chu kan sawi seng loah ngai ila; kum 2010-a kum 16 mi lek ni chunga 'Baby' hmanga YouTube-a entu ngah ber Lady Gaga (Bad Romance) a rawn khûm te khan a ropuizia chu a tilang a, hei phei hi chuan dislike-tu ngah ber nihna a hauh tel bawk a, a mak angreng hle! Tin, July 2010 chhung khan internet-a miin an zawn/en nasat ber chu Justin Bieber hi a ni. Kum 2013 khan Lady Gaga bawk hi khumin Twitter lamah follower ngah ber a ni a, he record hi thla 11 lai a chelh a; tunah hian pahnihnaah awm mekin amah aia follower ngah chu Barack Obama chiah a ni. YouTube lamah pawh a channel hi mi mal music channel-a entu ngah ber a ni a, zaithiam zinga subscribe-tu ngah ber record pawh kum 6 zet a chelh tawh. Tin, Forbes Magazine-in khawvela mi lâr zingah kum 30 hnuai lam sum la lut hnem top 10 an puan chhuahah kum 17 a nih aṭanga lang ṭanin ṭum 6 ngawt a lang thei! Heng bakah hian top chart-a *number one* nihna hauh zawn rei thei ber record www.mizoramsynod.org

a siam te, album chi hrang hrang top chart-a lang tam thei ber record a siam te leh a dang dang pawh sawi fe them a awm bawk.

Hmangaihna lamah pawh vawi eng emaw zat nih leh then karah Selena Gomez nen 2010-2018 inkar khan an inkawp a, a hla pathum - 'Sorry', 'Mark My Words' tih leh 'What do you mean' tihte hi an inkar chungchang a sawina a ni; amaherawhchu, a vanglaia *depression* leh *anxiety* vanga a buai laia buaipuitu American model Hailey Baldwin nen 2018 khan an innei a, a lawmna pawh kum 2019 September ni 30khan Bluffton, South Carolina-an hmang nghe nghe.

Mihring ve bawk a nih angin tleirawl ât laia buaina eng eng emaw a tawk nual a, motor khalh chak avang te, mi in chung artui-a a vawm avang te, rui chunga motor a khalh avang tein man a tawk a; January 23, 2014-a Miami beach-a an man phei chuan driving license thla ruk lai thi tawh nen a khalh a, Police an tlanchhiatsan bawk avangin demtu a ngah hle. Hemi avang hian US mipui 270000 zetin an ram aṭanga chhuak turin petition an sign hial a, White House guideline aṭanga chhutin an tam tawk

si a, Law expert Harlan York-a'n a thlavang hauh lo phei se chuan a mualpho nasa hlein a rinawm. Tum khat *Anne Frank House* guestbook-a a message avangin dem a hlawh viau bawk a; mahse, a neitute lamin an chhan tlat a, a thil tih chu chu hmuna kal tura mi dangte fuihtu ni se an duh thu an sawi hlauh thung.

Amaherawhchu, hetia buaina te tawka kawng chhuk chho tak a zawh lai pawh hian a Kristianna chuan a thunun ve tlat a, a nu enkawlha rah pawh niin a lang. Tun hnaia a interview-ah pawh heng hun lai hi sawi chhuakin, a tana hun hrehawm a nih thu te; mahse, Pathian khawngaihna in chung zawng zawng chu a hneh dan te uar takin a sawi. Pastor Carl Lentz-a'n a baptis a; Pathian avanga tun dinhmun a thlen theih dan chu a sawi uar hle a; a fa enkawl duh dan an zawh pawhin, "Kei chu Isua zuitu ka ni a, Pathian i rin chuan thlarau thianghlimin a awmpui che ang a, chutiang chu a hluin ka duh ber chu a



ni," tiin a chhang. Justin hian a âwma Kraws lem tattoo a neih bakah a mit hnuiah kraws lem te reuh tê a chhu bawk a, heng bakah hian a taksaa Kristianna lam hawi tattoo tam tak awm hi kan hmuin kan hre theuh awm e.

Justin Bieber nuna ngaihsanawm em em dang pakhat chu a ram Canada a hmangaihna hi a ni a, US khua leh tui nihna a neih chungchang pawh a ngaih ropui hran loh thu te, Canada chu khawvela ram ropui ber a nih thu te uar takin a sawi fo. Tin, naupang tê ni chunga lar leh hmabak êng tak nei, khawvel beisei ang ngeia tha chhuak ta mi tlem te zinga mi a ni a; naupang tê ni chunga eng tik lai pawha mite enthlak leh veh reng, camera-in a zawn ruk reng, google lamah a zawna kum eng emaw zat mite zawn nasat ber ni chunga a nun hloh miah lova a kal chho hi a nuin Pathian hnena a hlanna rah ni pawhin a lang a, a naupan laia a zirtir chuan a upat hnu pawhin tlansan lovin a vawng reng a ni.

CHABI

- Chris MS Dawngkima



*H*anjet-a drama-ah khán Ophelia-i khân ṭawngkam máwi tak mai hmangin, "Ka thinlungah ka lo vawng tlat ang e, a kalthna chàbi chu nangin kawl na'ng che," tih thu a sawi. Chàbi kawltu tán lo chuan tala chu hawn theih a nih miau loh avàngin he thu hian rinawmna thûk ber a tár lang.

Tala hmangin in kan kallh thìn. Chàbi tě reuh tě kawltu chu in neitu a ni a; he chàbi hi him taka kan kawl chhúng chu kan in leh a chhúnga bungruate a him a, ngaihngam takin kan awm thìn.

Motor tinungtu ber pawh chàbi tě reuh tě a ni a; chàbi tel lo chuan tihchêt sawn rual a ni lo va, hman ṭangkai theih a ni hek lo. Chàbi neitu erawh chuan motor chu tinungin, a duhna apiangah awlsam takin a tawlh liampui zur zur tawh mai thìn!

He hringnunah hian kan nupui pasal leh fanau te, in leh lo te, ro sum leh pai te, min hmangaihtu ṭhian ṭha te leh kan ni tin hna te hi nun tinuamtu 'masala' tui tak an ni a. Tûk tina kan tawn thar thil tinréng leh Pathian thilsiam máwi te, sik leh sa te pawh hi zin kawng tinuamtu an ni bawk. Nimahsela, hêng thil nei vek mi tam tak hi nun ningin an lo thi tawh a, mahni nunna hial la duh mi tam tak an awm bawk. Chûng mite chuan an in kalha hawnna tûr chàbi an

neih loh avàngin, hlauthawng leh mangangin dam chhúng hun an hmang thìn. Chutiang bawkin, mi thenkhat chu motor chàbi nei si lova a seat dûp ringawt buaipui thìn ang hi an ni a, khawi hmun mah thleng si lo hian sûkna ngaiah an su an su mai thìn.

K e i n i 'ringtute' nun chàbi chu 'Krista' a ni a. Rethelhna hnuaiah emaw, harsatna hnuaiah emaw pawh nun hlutna hrillfiahin kan awm thìn. Lawilo dàwrpuiah lei tûr zawngin kan phi ve ruai ngai lo va, khawvêl intlånsiakna tualzâwlah kan intihahthlawn peih hek lo! Chàbi kawlta dik tak kan nih avàngin mahni inrintâwkna nèn kan hmuh leh tawn apiangah làwm thu kan hril zâwk thìn.



'Kristian Vànram Kawng zawh' thawnthu ngaihnawm tak maiah khán Kristiana leh Beiseia te thiandùn chu Milianbeidawnga kulh chhúnga an tàn thu kan hmu

a. Ei tûr pawh nei lova beidawng taka an awm lai khán mahni intihlum mai tûrin thlém an ni a. Chutih lai tak chuan Kristiana

chuan 'Chàbi thutiam' an tih mai chu a nei reng tih a hrechhuak ta thut mai a. Kulh tala zawng zawng chu an hawng a, zalèn takin Vànram kawng chu an zawh leh thei ta a nih kha! Ngaihsam taka chàbi kawlta, mahni iptea ak bova hman nacháng rëng rëng hre lote pawh hian mangan tàwpah chuan kan dap fuh leh nge nge thìn. Mamawh hun taka hman tûr 'Krista' kan nei hi kan va vànnsei êm!



KA VEI ZAWNG

- Rev. Zosangliana Fanai

Kinstannain kan ram min chawikangin hmasawnna tam tak kan hmu a. Pathian malsawmna kan dawng nasa hle a. Hmasawnnain a ken tel social media chu kan nun pêng pakhat a lo ni ta a. Ram changkang leh hausate nun dan leh khawsak dan kan hre ve thei a. Chu chuan rualawhna min siamsak a, an nun dan kan entawn a.

Jim Nelson Black chuan hnam ral tur zia a sawi a. "Dan mumal lohna, hna hmuh lohna, induhsak bik-na, zirna tlahniam, culture tlachhia, tradition hloh, sum leh paia intlansiakna, mipat hmeichhiatna hluar, sakhaw ngaihneepna, nunna hlut lohna" tiin. Hei hi kan ramin a tawng chho mek a tih theih ang. Heng zingah hian han sawi zau duh ka nei a.

1. Kan pi leh pute aṭanga tradition (chin ṭhana kan neih) pakhat chu 'aia upa zah' hi a ni a. An aia upate an zahin an thu an hnial ngai lo va. He tradition, aia upa zahna hi a tlahniam tial tial niin a lang. Hei hi a chhan nia lang chu lehkathiam tak tak ṭhangthar zingah an lo awm ta a. Sawrkar office-ah kum naupang zawkte officer

an ni a. An aia upa kum tam zawkten 'Sir' an tih a lo ngai a. Hei hian ṭhangthar zingah an aia u zawk pawh ni se anmahni dah hniamna a siam a ni thei bawk. Khawvel changkang zelah kan khaw hawi a lo zau ta a. Hnam dang nen kan inchiahpiyah nasa ta hle a. Hnam dang hian han in-'u' hi an ching lem lo va, chu chuan kan nun a kaihruai thui hle a ni ang. Aia upate 'Ka u' tih chu tunlai lo riaua hriatna a lo awm ta.

Tuna kan dinhmun aiin kan pi pute khawvel kha changkang loin hniam zawk hle mah se, kan tradition kha tha takin an nunpui. Khawvel lo changkang zelah hian kan thil thlir dan leh duh dan a danglam a ni thei e. Kan tradition hlu leh ṭha, kan aia u te zahna hi kan chawi nun

zel a ṭul a. Nu leh pate pawhin kan fate zirtir leh kaihhruai hi kan mawh-phurhna a ni.

2. Hmasawnna leh changkannain a ken tel pakhat chu kan hnamzia leh nunphung (culture) aia hnam dang culture ngaihsanna hi a ni awm e. Ngaihsan zawng leh ngainat zawng kan nei vek ang a. Kan culture ngainep leh dah hniam, hnam dang culture kan ngaisang a nih chuan hmasawnna tha lo tak a ni ang.

Kan ṭhaliten K. Pop an ngaisang a, kan culture thlauh thlain Korean Culture an entawn a. Kan culture pawh hre mang lo khan Korean culture sawi tur an hre ṭeuh a. Chu chu changkannaah an ngaih miau avangin mahni hnampuite chu an hmuh hniam phah a. Mizo chawhmeh, bai leh chawhmeh dang siam thiam aiin Korean chawhmeh, Kimchi leh a dang siam thiam an ngaisang zawk a.

A ngaisangtute chuan K.Pop star te awm dan leh inchei dan entawn ve zel an tum a. Chu chuan an sum deh chhuah baka insensona

a thlen thei a. School naupang zingah K.Pop fan ruhkawl tak tak an awm a, hengho hian an zirlai thiam thei lo mah se Korean ṭawng erawh an hre thei fu. An zirnain a chhiatpui tih school thenkhata an Principal/Headmaster leh zirtirtuten an sawi.

Hei bakah hian an rilru leh ngaihtuahna a tidanglam a. K.Pop culture-in an nun a kaihhruai avangin chumi ang chuan mi dang an teh a, chu chuan mi dang duh khawp lohna leh hmuh tlin lohna a neihtir a. Mizo society-ah hian hmeichhiai an ngaihsan angin mipain awm kan tum fo. Hmeichhiai K.Pop an ngaihsan avangin mipain an inchei dan an entawn a. Mipa zingah hetiang avanga ze nêm deuh, Pathian min siam dan anga awm lo an awm an ti a. Hei hi a dik a nih chuan a pawi hle a ni.

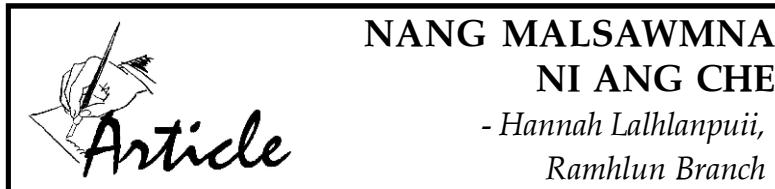
Cecep Arif Rahman chuan, "I hun lai khawvel mil zelin insiam rem la. I hnam culture erawh chu thlauh thla ngai suh ang che" a ti a. Hei hi kan mamawh hlein ka hria. Ngaihsan leh duh zawng kan nei a nih pawhin kan culture ngainep zawnga ngaih dan kan neih

hi a ṭha lo a. Eng ang pawhin inla changkangin hnam dang nun dan leh awm danin awm mah ila, Mizo tribal kan nihna hi kan thlak thei lo. Chuvangin, kan culture hi chhawm nung zel tura ṭan kan lak a ngai. Nu leh pate pawhin chhungkuua kan inzirtira, kan fate kan kaihruai hi a ṭul tak zet a ni.

3. Thalai zingah mipat hmeichhiait a hluar hle niin an sawi a. Nupa a kan insiam hnu chauha hman tura Pathian ruahman a ni a. Hei vang hian inneih thiang-hlimna kan dah sanna hi a tlakhniam phah a. Hei hi thil pawi tak a ni. Thalai zingah nupa nih hmaa mipat hmeichhiaitna hman hi thil dik lo ni a ngai lo an awm ta. Phaia awm zingah innei lo a nupa anga in khata chéng an awm ṭhin a. Hei hi mi tam takin ngaiah neihin, mak an ti tawh lo a. Pathian duh dana nupaa insiama chhungkaw din hi Kristian tih tur a ni a. Hetih lai hian ṭhalai tam tak chu zalen takin an awm a. Chu chuan chhungkaw ngaih pawi-mawhna a tihhniam phah a. Kan kohhranin inneihna a siam hmanga kan innei lo a

nih chuan nula leh tlangval in khata awm dun, in ngaihna suala tlu kan ni tih kan hriat a ṭha. Serh leh sâng nei miah loa mipat hmeichhiaitna kan hman zel chuan kan hnam hian a la tuar thei a ni.

4. Kan ram hian hma thlir mumal nei loin thui tak kan kal tawh a. Thangtharten eizawnna mumal nei lovin harsatna kan tawk mek a, kan tawk chho zel dawnin a lang. Hei hi hmachhawn turin kan inbuatsah a ṭul. Thalai tam tak chuan phaia IAS nih aiin nuam taka Mizoram MCS nih an thlang ta. Hei hi kan rilru paukhauh loh vang a ni thei ang. Kan ramah eizawnna a harsat tawh avangin Mizo ṭhalai tam tak phaiah hna remchang thawk turin an kal reng a. Eizawnna ṭha leh zahawmin a daih loh chin a awm a. Hei vang hian ṭhalaita kan fimkhur a ngai. Mipain mipa nihna luah zo tura ṭan kan lak a ngai. Phaia hnathawka chhuak zingah mipa aiin hmeichhia an tam zawk a. Mipain mipa kan nihna hriaa, chhungkaw chawm zo tura thawk tura ṭan kan lak a ṭul tak zet a ni.



K m Khawvel tawn mek kan thlir chuan hripui, thihna, K indo thu thang leh chhiatna hrang hrangten min K hual vel nasa hle mai. Covid-19 hripui pawhin kum hnih chhung zet chu min nuai ta. Heng harsatna pumpelh dan leh kan himna tur pawh kan inhrilhin kan inzirtir nasa hle mai. Mi thiamte leh thuneituten kan dam nan leh kan himna atana min chah nasat ber pakhat chu mi dang laka inthiarfihlim te, mahni ina tawm te, inkhung hran tih te leh a huho a thiltih khawm loh tihte a tam hle a ni. "Lockdown" "home-solation" "quarantine" tihte pawh Mizote zingah thumal mikhual lo tak a ni chho ta zel a nih hi.

Mi dang hlata awma, duhsakna te leh inhman-mahni chauh inngaihtuaha, ngaihna kan lantirna te hi a bo zo ang tih a hlauhawm ta hle mai. Ringute chu hun khirh ber lai pawhin mahni hmasial taka kan sa himna ngawt ngaihtuah mai lovin mi dangte dâwm kângtu leh tichaktu kan ni zawk tur a ni. Thim a chhah zual poh leh êng zual zel tur kan ni a, harsatna a len poh leh kan huisen ve sauh tur a ni. Hri leng laka kan fimkhur a țul rual hian kan rawngbawlna leh hna a chhuanlama hmang tawk leka fimkhur nih loh kan tum a țha hle awm e.

Hri leng avangin kan inflawhpawh tlem ta hle mai a, hri laka kan him zawk nan kan chhehvela ṭanpui ngai leh chhiat tawkte pawh pan loh leh tlawh loh a him zawk ta zel mai; mi dangte hnaih loh chu a himin buaina lian zawk pumpelhna a lo ni leh zel bawk a. Amaherawchu, a hun lai miten natna an ten leh an ṭih em em phar te pawh hmangaiha an damna atana khawihtu Lal Isua zuitu kan ni tih i theihngilh lo ang u. Khawvel mita thianghlim lo, bawlhhlawh leh tenawmte hi Lal Isua rawngbawlna dawng nasa bertute an ni thin a, a hun lai miten an endawng leh thiang lo nia an ngaih thin kha Lal Isua tihdamna dawngtute an ni thin.

Khawthlang mi thiam Charles Darwin-a thusawi lar tak "Survival of the fittest" khawvelah kan cheng tak tak tawh tih a chiang ta hle mai. A thiam ber, a ṭha ber leh a chak berte dinchanna khawvel a nih tawh miau avangin dam khawchhuak tur leh hlawhtling tur chuan mahni inngaihtuaha, hmasial taka theihtawpa beih a ngai

a ni tih hi khawvel ngaih dan a ni; hetiang tur hian kan infuih nasa hle bawk a. Amaherawchu, Lal Isua zirtirnaah chuan 'mahni' aiin 'mi dang' an pawimawh zawk tlat si. 1 Kor 10:24-ah chuan, "Tu pawhin mahni ṭhatna tûr mai zawng lovin mi dang ṭhatna tûr zawng zâwk rawh se," tih kan hmu a ni. Hei hi Lal Isua rawngbawlna laimu ber pawh a ni kan ti thei awm e. Bible-a mi ropuite chanchin kan chhiar chuan mahni tana chakai khawrha inhaiur ai chuan mi dangte tana rawngbawltute chanchin ngaihnawm tak kan hmu thin a ni.

Lal Isua rawngbawlna kan en chuan a hun leh hmun pawh thliar lovin khawtlanga mi hnuaihnung leh chan chhe zawkte zingah hna a thawk nasa hle a ni tih kan hmu. Miten an huat rawn chhiahkhawntute, miten an ten em em phar leh hmeichhe thi put te, khawtlanga mi hnuaihnung ber nia an ngaih berampute, rualbanlo, kebai

leh mitdelte kha kan zui Lal Isua rawngbawlna chanchina mi langsarte an ni tlat thung. Kohhran leh ṭhalai pawla kan rawngbawlnaah leh kan ni tin nuna thil ṭha tih kan tumna kawngah hian tehfung eng angin nge kan lo siam ve ṭhin le? Samari mi ṭha khan kalkawnga suamhmangten khualzin an sawisak a hmuh khan eng ang mi nge a nih a hre lo va, natna hlauhawm a kai em, ṭanpuina manhla a ni ang em tih hriat a tum lem lo. Hliam leh ṭanpuina mamawh a ni tih chauh a hria a, a hun leh sum sengin a enkawl ta a nih kha. A pemah te chuan hriak leh uain a leih a, a tuam a, ama sa chungah a chuantir a, khualbukah a kalpui a, a enkawl ta a” tih kan hmu a ni. Mihring chuan mi dangte kan ṭanpui dawnin kan ṭanpuina dawng tlak an ni em tihte kan ngaihtuah hmasa a, an mi mal leh chhungkaw nun te kan chhui fo mai. ‘A sim phah chuang lo vang’ ‘Lawm

nachang an hre chuang lo ang’ tiiin kan in teh nasa ṭhin khawp mai. Khawtlang ngaiha mi sual, mi bawlhhlawh, bawrhsawm leh tenawm an tihte ṭanpuina mamawh leh tuam hlawm ngai ber berte an ni tlat a ni tih kan hriat thar a pawimawh hle mai. Mi dangte tana kan inpekna leh kan thilphalna hian huam chin, pek duh chin leh pek phal chin a nei fo ṭhin a, ṭhenkhat phei chuan kan tana hlawkna tur leh min pe let ve thei turte chungah chauh ṭhat kan chhuah ṭhin a ni. Kan zui Lal Isua hian a rawngbawlnaah phut let a nei ngai lo va, mihringte thlir danin ramri a kham ve ngai lo. Luka 6:34-ah chuan, “Ani zawngin lāwm nachâng hre lote leh mi sualte pawh a khawngaih vek a ni,” tih kan hmu.

Indopui pahnihna hun laia Munich khawpui an bomb tum khan German mi za rual zet chu tawm himna zawngin underground tunnel-ah an tlan lut a, an biru ta ṭhap mai a. Chutia hlau taka an awm lai chuan an zinga nula pakhat

chuan a nau kum 10 mi chu a awm ve lo tih a hrechhuak a, a တဲ့ tap ta hlawp hlawp mai a. Pastor pakhat chu a rawnding chhuak a, "Keiman ka han zawng ang e," a ti ta mai a. A nupui chuan, "Intihhuai hun a nih loh hi, nang chu kallo mai rawh," a ti a. Pastor chuan, "Pathian mi ka ni a, ka rawngbawlna a ni," tiin a တဲ့ tang ve tlat a. A nupui chuan, "Tuna thil တဲ့ tha pakhat tih ai chuan thil တဲ့ tha tam tak la ti thei tura dam kha a pawimawh zawk asin," a tih chuan chu Pastor chuan, "Mi sang chuang တဲ့ npui chu a hlu e, mahse mi pakhat တဲ့ npui ngai a awm lai taka တဲ့ npui hi a hlu zawk a ni," tiin a chhang a, bomb puakri dur dur karah naupang zawng tur chuan a chhuak ta a. Mi dangte tana kan inpeknaah hian tehfung (criteria) leh kan thiltih nghawng zel tur (outcome) kan chhût NASA တဲ့ thin hle mai.

Hri avanga hlauhna leh fimkhurnate hian kan rawngbawlna kawngah hmasawn thei lo khawpin

min phuar bet ang tih a hlauhawm hle mai. Kristian တဲ့ thalaite hi kan kohhran leh ram hmachhuan kan ni a, huaisen taka hma lam pan kan zir a pawimawh tak zet a ni. Sual hi a chawl ve ngai lo va, a sa seh tur zawngin a vak ruai reng a ni. Kum hnii chhungin kharkhip leh nunphung mumal lova kan awm hian nghawng a nei chho nasa dawn hle mai; tun hnaiah naupang leh တဲ့ thalai mahni nunna la, mipat hmeichhatna avanga mualpho, zu leh ruihhlo avanga nunna châan an va tam em. Kan တဲ့ thiante, kan unaute leh kan member-puite zingah tuamhlawm an ngai, kan puihna mamawh tam tak an 'dam lo' mek an ni. Hri avanga khawvela inkharkhipa, mahni sa himna atana mihring leh mihring inkar a zau tial tial lai hian, Lal Isua zuitute chu hmun ral̄ti leh hlauhawmah pawh mi dangte tan leh Pathian ram zau nan huai takin ke i pen zel ang u.

CHATUAN THALAI (KTP MANGTHA NAN AW)

- R. Lalngaihsaka,

Chawnpui Vengthalang Branch



*N*au pang tê e ti lo chuan darin KTP pawh a lo bât liam dawn ta reng mai. Kan KTP ve lai hunte kha tiin kan sawi kan sawi ve tawh dawn a ni ta mai a. Kum hi a va liam chak ngai em! Vanglai that lai hun hi KTP-ah lo hman hi a inchhirawm lohzia hi ni tin maiin ka hmu chho mawlh mawlh a ni ber mai. Hmeichhia thu dâwn takin KTP-ah inhmang lo ila chu nun chhiar tlak ka nei awm si lo a. Tunah te hian khawi khawi emaw-ah chuan kan thlep kawi kan thlep kawi ve awm si a le!

Hruaituten chumi khami tih tur an tih chuan phur taka han tih sang sang mai te kha a nuamin, a hlimawm thin. Thum deuhin bass tur an tih leh thiam lo thiam loin kan bass leh mai a. Heti lai chângah chuan ngawih tur an tih leh tui laklawh paw'n kan ngawi leh hmak mai a. Zan rei pawh dâwn loin ban khur laih, lei vung peih, adt. Chutiang chuan phak ang tâwkin kan inhmang chho ve zel a. A chang leh "Nangni KTP-ho lah hi" tia elhsen lam rawng lek leka thu pai nuam fahran loa min tih châng lah a tam. Chhân ve fawk châk châng ka va ngah si thin em! Mahse, kan zui ber Lal Isua kha a hmaiah chil hial an chhâk chung pawhin a la ngawi thei fan a nia!

Sam ziaktuin "Kan dam chhûng nite chhiar dan tûr min zirtir ang che," a ti a. Dam chhung chhiar thiam www.mizoramshnod.org

ngai si hi; chhiar thiam si lo kan kat nuk hlawm a. Hun lo takin naupang tê têin kan inthlah lam a ngai fo ta mai a ni. A then lahin 'vanglai' chen a phal alawm tih kha; hre zikluak tak tak si loin vanglai, that lai hun chu an han chén tak tak thin a. Mahse, hlimna leh nawmna tak tak an hmu chuang si lo; lungngaihnaah bawk an tawp leh thin si. Khawvel chén zawkute hi vanglai, that lai hun Lalpa tâna hmangtu an ni tia an sawi thin mite hi khawvel chén zawk kan ni si. Ni e, Lalpan khawvel chen chu a phal ngei mai. Mahse, Lalpa hriatna tel loa chen zawng lungngaih, buaina bâk a thlen lo. Chu bâkah, kan chunga roreltu tur chu amah tho a nih avangin Lalpa nena khawvel chen chu a inchhirawm loh ber a ni. "Khawvel mite" tia an sawi aiin

"Anni inti-Kris-ho" tia an sawi hi thlan nawn fo chi a ni zawk.

Ka kum avangin KTP huang ata min nawr chhuak mah se, ka rilru leh ngaihtuahna chuan a chhuahsan tak tak theih ka ring lo. Tun dinhmun ka thlen theihna hi ka KTP tlat vang ka ti lo thei lo. Thiam nei loin KTP-ah kan tel a, hruaituten kan theih leh kan phak tâwk ang zelin chanvo min pe ve a. Zak chung chunga kan hlenchhuak thin te kha a ṭhain puitlin zirna kawnga min chhertu daih a lo ni a. Thlarua nun kawng chu sawi ngai loa chiang sa a nih avangin sawi thui teh chiam a ngai lo awm e. Khawvel tak zawng paw'n KTP hi inzirna tha tak a ni. Zai zir nan a ṭha a, thu sawi zir nan pawhin tha tak a ni. Thuziak lamah pawh ni se a inzir nan a ṭha hlei hlei emaw tih tur hi a ni (Inzirna ka ti mai a, a mawi lo lêm lo ang chu). Thu leh hla lamah mite angin hre thukin hre ril lo mah ila, thu leh hla lamah tuina min siamsaktu chu KTP hi a ni. Talent inhai chhuaksakna tha ber chu KTP hi ka ti lo thei lo. KTP-a inhmang zikltuak (chul chhuak) nghat phei chu kohhranah leh khawthlāng- ah pawh an chhawrh naawm bik. I uar lutuk min tih paw'n ka la uar lo mah mah zawk!

"KTP hi ka ta" ti thei khawpin tui ila, nu leh pa, pi leh pute pawhin an tu leh fate rawngbawlna a nih avangin tun aia nasa lehzualin phurpui thiam se, an rawngbawlna pawhin hmâ a sâwn ngei ang. Thalaiin hmasawn zâwnga ke a pên chuan kan rama sualna tam zawk chu a tlem phah ngei ka ring. KTP-a inhmang rual tu leh fa kan nei dêk dêk tawh chuan lehkha zir zawha inhman ai chuan zir chung paw'n a KTP theih a ni tih hi rilruah awm se. KTP-a inhmang chung pawhin min chhuanaawm tak tak an chhuakin an la chhuak zel ang. Thiamna leh finna petu chu Lalpa a ni a. Lalpa rawngbawltu tak tak chu eizawnna a ni emaw, zirnalam kawngah emaw pawh ni se a thatchhiat theih tak tak ngailo.

Eng pawh ni se, kan ṭhalaipuiten nun kawng sual an zawh lai leh hrehawmna leh lawmna karah, kohhran leh KTP ngei paw'n hun harsa leh khirh a paltlang lai pawhin, "Keini zawng kan lo KTP zel ang e" ti chung zelin Krista tân i thiam leh theih ang ang khan lo thawk zel phawt mai teh! Tichuan, nakinah, chatuan khua a var hunah tun aia mawi leh nalh zawkin, chatuan atan kan la thalaiho leh dawn nia.



HRINGLANG TLÁNG

TLEIRAWL LEH A NU

Zan khat chu tleirawl pakhat hian hrehawm ti em em chungin a nu hnena, "naktuk khua hi var thei lo se," tiin a hrilh melh melh a, lungngaih hmel leh awm pangngaia awm hlei thei lovin a vei sek bawk a, a chhan a nuin a zawh chuan, an sikul zingkar Pathian biak inkhawm hunah ṭawngṭai tura ruat a nih vang a ni. A nu chuan heti hian a chhâng a, "Hma hun huphurh vangin hun a ding tlat ngai lo, nghahhlelh vangin a kal chak bik kher lo bawk, naktuk hun pawh i thleng tho tho dawn, chumi avanga i tun hun hman mek tihhrehawm nana hman ral ve ngawt hi ui viau zawk teh, a hrehawm viau dawn a nih pawhin naktuka hun i paltlang lai te chauh chu hrehawm nan hman tum rawh, tunah chuan thingpui min lum la, i titi dun zawk teh ang, tichuan, tui deuhin i muhil dahil dawn nia," a ti a.

A nu nen thil dang ngaihtuah lêk lova thingpui in leh thil sawi duna hun an hman zawh chuan, tui takin a muhil ta bawrh bawrh a, a muttui em avang chuan zing pawh a tho tlai phian mai, a tuk zing thawh veleha a thil hmuh chuan ti phu zawkin a nu bulah a tlan phei nghan.

Tleirawl: *Ka nu lo tlan phei teh, engati nge kan in bang hi?*

Nu : *Nizan i muthillh lai khan lir a nghing a, a lo tikhi a nih kha.*

Tleirawl: *A va han hlauhawm em, ka hre lo hlauh a, a nghing dawn tih hria ilang chuan ka nmuhil ngam miah lo vang.*

Nu : *Ni ngawt mai, mahse, muhil lovin awm mah ila a nghin loh phah chuang lo vang.*

Tleirawl: *Thil hi a thlen tur ang chu a thleng zel tho a lo ni, dan theih loh thil a tam, tawn chhoh ve pawp pawp mai a ngai a nih hi, vawiin ka hun hman tur pawh ka hreh teh reng nen a thleng dawn ṭep ta mai.*

Nu : *A thleng dawn ṭep ti suh, ka thil hreh em em mai chu ka kal pel ṭep tawh e, ti zawk la, chu chuan a ti phur zawk ang che.*



KANTU

TUITHIANG VENGCHHAK BRANCH

Kristian Thalai Pawl, Tuithiang Vengchhak Branch hi kum 2018 November ni 26, khan Tuithiang Branch atang-in a indang a, Bethlehem Pastor Bial chhungah awmin tunah hian kum 4-na a hmang mek. Kum 2022-ah hian member 143, mipa 82 leh hmeichhia 61 awmin Branch Committee Member 22 (OB leh Ex-Officio telin) an awm mek bawk.

Thla tin chawlhkar hmasa ber Ninganiah thla thar Committee an nei thin a, Branch Calendar te siamin Branch hmalakna tur hrang hrang ruahmanna siamin chu chuan Branch chetvelna a tiawlsam phah hle a ni. Inkhawm thawhlawm, KTP ip, Group budget, motor sil leh thil dang remchang apiang hmangin Branch sum an tuak thin a. Missionary 5 chawm mekin Kristian Thlalai hi Copy 39 an la mek bawk.

Kumin hian Group hnii ah inthenin Group budget hi kum khat chhung atan Rs. 10,000 tuk an ni. Tin, Branch tichak turin Sub Committee hrang hrang – Decoration, www.mizoramsynod.org

Ebenezer (Chanchinbu), Evangelical Cell, Finance, Music, Property leh Sport te din a ni a. Branch din tirh atangin Pathianni tuk apiangin Ebenezer chanchinbu an tichhuak thin a, Kohhranhonan an tangkaipui hle.

Thawhṭan zan Inkhawm hi Sermon, KTP Kum puan thupui zir nan leh Sharing hun atan hman thin a nih bakah Fellowship hi Pathianni chawhma inkhawm banah neih thin a ni bawk. Member-te inpumkhat nan leh intih-chak tawn nan Branch inkhawm kim zan, Bible exam, Group Night leh sport te neih thin a ni. Tin, Evangelical Cell bultumin Evangelical Night leh Bible chhiar chhuakte hnenah lawmpuina pek thin a ni bawk. Member Biak In hawnga innei an awmin lawmpuina thuзиak hlan thin a nih bakah Member thi an awmin hriat rengna thuзиak hlan thin a ni. Central KTP leh Bial KTP atanga bawhzui ngai awm ang ang te tha tak leh phur taka tihhawhtlin zel thin a ni.

Keimahni



1. Ni 23/2/22 chawhnu dar 2 khan KTP member-tena Synod Hospital, Durtlanga dam lo harsate tana kan thawh khawm pawisa 'Hospital Charity pual' ₹ 6,67,131 chu CKTP Leader Rev. Vanlalmuanpuia Khiangte leh CKTP Committee Member ten Synod Hospital Coordinator hnenah an hlan a, hemi rual hian Grace Home cook pahnih hlawh, ₹ 4,000 ve vea kan tumsak chu April 2021 - March 2022 atan ₹ 96,000 pek a ni bawk.

2. SEC (Synod Executive Committee) vawi 296-na, ni 22-24, February 2022-a JM Llyod Hall, Synod Office Aizawla neih chuan Central KTP Leader thar (2022-2024) atan Rev Dr. F Pachhunga, Luangmuil bial pastor chu a thlang a, KTP General Conference vawi 59-na May 5-8 chhunga Kolasib-a neih zawh hnu aṭangin Leader mawhpfurhna hi a chelh tawh dawn a ni.

3. Ahnuia tar lan ang hian CKTP hruiitute Bial Conference hmanpuiin an kal –

Siaha Bial -

Rev. Vanlalmuanpuia Khiangte, *Leader*, Pu Zosangpuia, *Committee Member* leh Upa Johny Lalawmpuia, *Committee member*.

Pukzing Bial -

T.Upa H. Lalrosanga, *Committee member*, Pu Ricky Lalremruata, *Committee member*, leh Upa PC Vanlalnun-mawia, *Committee member*.

Lawngtla Bial -

T.Upa R. Lalbiakmawia, *Committee member*, Upa Lalchhar-mawia, *Committee member* leh Pu Lalrempuia, *Committee member*

Tlabung Zodin Bial -

T.Upa Malsawmtluanga, *Assistant Secretary*, Pu Johny Lalthansanga, *Committee member* leh Tv. Malsawmdawngiana, *Committee member*.

Teikhang Bial -

Pu Rorelkima, *Assistant Leader*, Upa Saihmingthanga Sailo, *Committee member* leh Tv. K. Lalchhanhima, *Committee member*.



Kantu : Tuithiang Vengchhak Branch

CENTRAL K.T.P. HRUAITUTE 2020-2022

Office Bearers

Leader	:	Rev. Vanlalmuanpuia Khiangte	9582591807
Asst. Leader	:	Pu Rorelkima	7005401969
Gen. Secretary	:	Upa Rochungnunga	9862658082
Asst. Secretary	:	T. Upa Malsawmtluanga	9612588677
Treasurer	:	Pu P.C. Lalrinsanga	9436144233
Finance Secretary	:	Upa Lalrinmawia Ralte	9862359884

Committee Members

T. Upa R. Lalbiakmawia	9612762602	Tv. Benjamin Lalnunpuia	9862306526
Pu Lalrinchhana Ralte	9774365619	Pu Lalruatfela	9436705777
Tv. K. Lalchhanhima	9089933771	Pu Johny Lalthansanga	8575320994
T.Upa H. Lalrosanga	7005671252	Pu Ricky Lalremruata	9862556947
Upa Saihmingthanga Sailo	9862387737	Pu Zosangpuia	8575891268
Tv. Malsawmdawngliana	9862344764	Pu L.V. Lalhantluanga	8974007486
T.Upa Johny Lalawmpuia	9612587039	Pu Lalrempuia	9862857357
Pu Lalremruata Pachauau	9862306830	Pu Jonathan Lalhruitluanga	8131984506
Pu David Lalchuanawma	9612220219	T. Upa P.C. Vanlalnunmawia	7005885494
Upa F. Zoheriana	9862846187	Tv. Vanromawia	9612215741
Upa Lalchharmawia	8014445696		

Tv. Lalrinngheta, Asst Co-Ordinator – 9856804149

Ex-Officio Members

Rev. Dr. Vanlalnghaka Ralte	-	Synod Moderator
Rev. ZD Lalhmachhuana	-	Synod Secretary (Sr.)
Rev. Dr. K. Lallawmzuala	-	Executive Secretary i/c KTP

KTP INCHHIARNA

INNEI ZAT

- | | | | |
|----|------|---|-------|
| 1. | 2016 | - | 3,594 |
| 2. | 2017 | - | 3,542 |
| 3. | 2018 | - | 3,541 |
| 4. | 2019 | - | 3,537 |
| 5. | 2020 | - | 3,682 |

Postal Regn. no. MZR/116/2021-2023
RNI No. MIZMIZ/2009/29074



LAWNGTLAI PASTOR BIAL



SIAHA PASTOR BIAL



PUKZING PASTOR BIAL

Printed and published by Upa Rochungnuna, Synod Office, Mission Veng on behalf of Christian Youth Fellowship
Edited by K. Lalchhanhima and printed at Synod Press, Mission Veng, Aizawl, Mizoram. Copies - 43,000